

海外で使える糖尿病フレーズ集(日本語/ドイツ語)

日本語	ドイツ語
私は糖尿病です。	Ich bin Diabetiker. (イッヒ ビン ディアベティカー)
どこかこの近くにお医者さんはいませんか?	Wo finde ich den nächsten Arzt? (ヴォー フィンデ イッヒ デン ネヒステン アルツト?)
どこかこの近くに薬局はありませんか?	Wo ist die nächste Apotheke? (ヴォー イスト ディー ネヒステ アポテーケ?)
私の血糖値はとても高いです。	Meine Blutglukose-/Blutzuckerwerte sind zu hoch. (マイネ ブルートグルコーゼ/ブルートツッカーヴェルテ ジント ツー ホッホ)
毎日インシュリンを注射しなければなりません。	Ich muss täglich Insulin spritzen. (イッヒ ムス テークリッヒ インズリーン シュプリッツェン)
私の使用しているインシュリンは……です。	Mein Insulin heißt … (マイン インズリーン ハイスト)
インシュリンポンプをつけています。	Ich trage eine Insulinpumpe. (イッヒ トラーゲ アイネ インズリーンポンペ)
至急をお願いします。	Ich habe einen Notfall. (イッヒ ハーベ アイネン ノートファル)
急いで砂糖か砂糖の入った甘い飲み物をください。	Bitte geben Sie mir schnell etwas Zucker oder ein mit Zucker gesüßtes Getränk. (ビットェ ゲーベン ジー ミア シュネル エトヴァス ツッカー オーダー アイン ミット ツッカー ゲズウーステス ゲトレンク)
気分が悪いです。	Ich fühle mich nicht gut. (イッヒ フューレ ミッヒ ニヒト グート)
代謝異常	Stoffwechselstörung (シュトッフヴェクセルシュテールンク)
血糖測定器	Glukosemesser (グルコーゼメッサー)
血糖試験紙	Blut-Glukose-Teststreifen (ブルートグルコーゼ テストシュトライフェン)
高血糖 / 低血糖	Hyperglykämie / Hypoglykämie (ヒュパグリュケミー/ヒュボグリュケミー)